# Telepítési és szoftverhasználati útmutató a KVGTLOGG 160-hoz

# 1. A telepítésnél felhasznált eszközök

- KVUSB100 átalakító: a KVGTLOGG 160 adatgyűjtő és a személyi számítógép USB csatlakozója között tesz lehetővé kapcsolatot.
- KVGTLOGG 160 adatgyűjtő
- Telepítő lemez (CD):
  - KVUSB100-hoz tartozó illesztőprogram;
  - MINISOFT számítógépes kezelőprogram;

# 2. A KVUSB100-hoz tartozó illesztőprogram telepítése a számítógépre

Ezzel a lépéssel lehetővé tesszük az adatgyűjtő és a számítógép közötti kommunikációt.

## Rendszer követelmények:

- Intel Pentium III processzor, vagy újabb.
- Alkalmas operációs rendszerek: Windows Vista<sup>TM</sup>, Windows XP<sup>TM</sup> és Windows 2000<sup>TM</sup>.
- Szabad USB csatlakozó.

Az illesztőprogram telepítését CSAK rendszergazdai jogokkal rendelkező felhasználó végezheti el. Amennyiben nincs elegendő jogosultsága, forduljon a rendszergazdához.

- 1. lépés: Helyezze a telepítő CD-t a számítógép CD olvasó egységébe.
- 2. lépés: Indítsa el az illesztőprogram telepítését pl: E:/Treiber USB100/CDM 2.02.04.exe Ahol az E betű az olvasóegység betűjele.
- 3. lépés: Kövesse a telepítési útmutatásokat.
- 4. lépés: Csatlakoztassa a KVUSB100-as kábelt a számítógép USB csatlakozójához.
- 5. lépés: Befejeződött a telepítés.

A számítógép összes felhasználója számára használható a feltelepített illesztőprogram.

Egy új kommunikációs kapu jött létre a MINISOFT kezelőprogram számára.

# 3. A MINISOFT számítógépes kezelőprogram telepítése, elindítása

# 3.1 Telepítés

# Rendszer követelmények:

- Intel Pentium vagy ujabb processzor
- Windows 98, NT 4.0 (3-as javítócsomaggal), 2000, XP, Vista vagy újabb
- 800 \* 600-as felbontású vagy jobb videókártya
- CD\_ROM, egér
- 1. lépés: Indítsa el a Windows-t.
- 2. lépés: Helyezze be a CD-t a olvasó egységbe.
- 3. lépés: Indítsa el a minisoft\_v7\_8\_setup.exe programot.
- 4. lépés: Kövesse a telepítőprogram által adott instrukciókat.

# 3.2 A Program elindítása

A szoftver elindítható a Minisoft ikonra való kattintással. Vagy kattintson a START menüre (bal alsó sarok), válassza ki a Minden program menüpontot, ezen belül a Minisoft menüpontot, ezenbelül pedig a kattintson a Minisoft ikonra. Amikor először indítja el a programot, ki kell választani a használni kívánt nyelvet és be kell állítani legalább egy adatgyűjtővel való kapcsolatot. A kapcsolat beállításának részleteit lásd az 'Csatlakoztatott adatgyűjtők konfigurálása' című részben.

# 4. A MINISOFT kezelőprogram használata lépésről-lépésre

Csatlakoztassa össze az adatgyűjtő készüléket a számítógéppel.

Mindig tartsa szem előtt, hogy:

a MINISOFT szoftver csak a T-LOGG... és a MINILOG típusú adatgyűjtőket támogatja, Ha EASY LOG-ot is akar használni, akkor fel kell telepítenie a GSOFT40k programot!

#### 4.1 A számítógéppel összekapcsolt adatgyűjtők csatolása

Az adatgyűjtőt a műveletvégzéshez a Logger menü Connect menüpontjával kell csatolni. Ha már korábban volt(ak) létrehozva ilyen kapcsolat(ok), akkor válassza ki a megfelelőt.

A géppel összekapcsolt adatgyűjtőket a 'New Search'-e lehet megkeresni. Egérkattintással jelölje ki a megfelelő adatgyűjtőt. Az 'OK'-val csatlakoztatható a kiválasztott adatgyűjtő és megjelenik hozzá a 'Logger window'. Ha nem talált csatlakoztatható adatgyűjtőt, akkor vizsgálja meg a beállításokat a 'Configuration' menü 'Logger Connection' menüpontjában.

## 4.2 Logger Window (az adatgyűjtő fontos adatait tartalmazó ablak)

Az 5 db adatregiszter közül egérkattintással választhat.

evice Bea		*
evice   Rea	J Data   Casses and   Catting	and the second se
erree Tried	la Data   Comment   Setting	gs   ab
dentification	Minilog	
feas. Value	22,3 *C	
leccone		
	ok	. /
.ogger is re	ok	
.oggeris re .ogger-Time	ok cording 23.09.2002, 08:38:04	
.ogger is re .ogger-Time nterval Data Sets	ok cording 23.09.2002, 08:38:04 3 1 min 6871 (max 20000)	
ogger is re Logger-Time Interval Data Sets First	ok 23.09.2002, 08:38:04 3 1 min 6871 (max.20000) 18.09.2002, 14:07	
oggeris re ogger-Time nterval Data Sets First ast	ok 23.09,2002, 08:38:04 3 1 min 6871 (max.20000) 18.09,2002, 14:07 23.09.2002, 08:37	

Részletes leírás a 5. fejelzetben

#### 'Device' (Eszköz) adatregiszter

(nem elérhető, ha az ablak fájlból lett megnyitva) A megjelenített információk rendszeresen frissülnek.

Ez a szimbólum a belső valós idejű órával rendelkező adatgyűjtőknél jelenik meg. Rákattintáskor az adatgyűjtő óráját szinkronizálja a számítógépével.

'Read Data' (Mérési adatok) adatregiszter

Fájlból vagy adatgyűjtőből kiolvasott mérési adatok táblázatos megjelenítése. A magyarázó felirat (Legend) megjelenítéséhez jelölje ki a 'Logger' menü 'Show legend' menüpontját.

Tipp: Az egérrel át tudja méretezni az ablakot, hogy egyszerre több adat látszódjon. 'Comment' (Megjegyzés) adatregiszter

Itt az adatgyűjtőre vonatkozó megjegyzést lehet tenni, ami rögzítésre kerül egy fájlban.

#### 'Settings' (Beállítások) adatregiszter

Itt lehet megnézni és megváltoztatni az adatgyűjtő beállításait.

#### 'About' adatregiszter

Megjeleníti az adatgyűjtő összes többi beállításait és egyéb információkat.

Kérjük, figyeljen a következőre a 'Settings' (Beállítások) adatregiszternél: ha az adatgyűjtő már tartalmaz rögzített adatokat, akkor a beállítások megváltoztatásakor ezek az adatok törlődnek!

Tipp: A menürendszerben való mozgás helyett, az eszköztárról több funkciót könnyen elérhet!



Vigye az egérmutatót az egyik szimbólum fölé (kattintás nélkül) és megjelenik egy rövid leírás a műveletről.

#### 4.3 Adatrögzítés elindítása

Új adatrögzítés elindításához válassza ki a 'Logger' menü 'Read Logger Data' menüpontját. (Először természetesen csatlakoztasson egy adatgyűjtőt a számítógéphez.)

## Megjegyzés: Új adatgyűjtés indításakor az adatgyűjtő memóriájában lévő adatok elvesznek! Ezért amennyiben szüksége van rá, olvassa ki az adatokat és mentse el fájlba! (lásd a 4.6 részt) Indítás előtt ki kell jelölni az adatgyűjtőt és meg kell adni a riasztási határértékeket. Indításkor az adatgyűjtő órája automatikusa frissül.



Válassza ki az indítandó **adatgyűjtő(ket)** Adja meg az **adatgyűjtés kezdetét** Válasssza ki az **indítási feltételeket Memória típusa** 

'endless' (végnélküli) folyamatos adatrögzítés, ha megtelik a memória, akkor a memória elején lévő adatok lesznek felülírva.
Intervallum: 2 s (másodperc).... 5 h (óra) (az adatgyűjtőtől függ) pl.: 15 min -> 15 percenként gyűjt adatot.

További leírás a 6. fejezetben

#### 4.4 Mérési adatok kiolvasása

Csatolja az adatgyűjtőket, ha még nem tette meg.

Az adatok kiolvasásához válassza ki a 'Logger' menü 'Read logger data' menüpontját; meg fog nyílni a megfelelő ablak. Ha több, adatot tartalmazó adatgyűjtő van csatolva, akkor vagy kiolvas minden adatot ('all data') a kiválasztott adatgyűjtőkből vagy kijelöl egy időperiódust.

A kiolvasott adatok a 'Read Data' adatregiszterben tekinthetők meg táblázatos formában.

#### 4.5 Adatrögzítés leállítása

Ha az adatgyűjtő hosszabb ideig nincs használva, akkor az elem élettartamát megnövelhetjük az adatrögzítés kikapcsolásával.

A megállított adatgyűjtő akkor mér csak, amikor csatlakoztatva lesz a számítógéphez (innen kapja a tápellátást). Az adatgyűjtés megállításához válassza ki a 'Logger' menü 'Stop Logger Recording' menüpontját.

# Kérjük vegye figyelembe: A régebbi MINILOG készülékek az adatrögzítés leállításakor elvesztették a mérési adatokat.

#### 4.6 Fájlműveletek: Mentés és Betöltés

A rögzített mérési adatokhoz lehetséges megjegyzést fűzni ('Logger Window' 'Comment' adatregiszter), valamint el lehet tárolni őket adatfájlokban: 'File - Save' vagy 'File – Save as'.

Az elmentett adatok ismét megjeleníthetőek a 'File - Open' menüpont segítségével.

Figyelem: Ne keverje össze a 'File – Save View' vagy a 'File – Open View' menüpontokkal.

## Tipp: Az utoljára elmentett fájlok megjelennek a fájl menüben és egy egérkattintással megnyithatóak.

# 5 Az adatgyűjtő ablak (Logger Window)

5 db különböző regiszter közül választhat:

- 'Device' Eszköz
- 'Read data' Mérési adatok
- 'Comment' Megjegyzés
- 'Settings' Beállítások
- 'About'

A regiszterek felett a fejlécsorok láthatóak:

#### 5.1 Eszköz

Ablak címke

Adatgyűjtő sorozatszáma és típusa



# Azonosítás: (ha az adatgyűjtő támogatja) megváltoztatható az 'Extras' alatt és az adatgyűjtőben lesz eltárolva. Mért érték: az aktuálisan mért érték, folyamatosan frissül

Mérési típus: (ha az adatgyűjtő támogatja)

Üzenet: a mért értékekre vonatkozó üzenet

**Állapot üzenetek:** az adatgyűjtő állapotát jelzi **Óra:** ha az adatgyűjtő rendelkezik beépített órával, akkor az látható (az óra szimbólummal lehet a számítógép órájához igazítani), ha nem, akkor a számítógép órája.

**Intervallum:** adatgyűjtési időköz, amivel végre lett hajtva a mérés és el lettek tárolva az adatok. Pl.: '15 min' minden 15. percben történt a mérés és az adattárolás. Új adatrögzítés indításakor lesz meghatározva.

Első (first).. Utolsó (Last): az első és az utolsó mérés ideje

**Elem:** az adatgyűjtő elemállapot jelzése. Ha az érték 100 % alá esik, küldjék el a készüléket elemcserére.

# 5.2 Mért értékek



A memóriában lévő adatok kiolvashatóak ('Logger' menü 'Read out logger' menöpont) és táblázatos formában megtekinthetőek.

Gördítősáv: a táblázat végignézéséhez használja a gördítősávot

Jelmagyarázat: az adatok értelmezése (akkor ha a 'Logger – Show Legends' ki van jelölve)

Tipp: Az adatgyűjtő ablak mérete az egérrel változtatható. Az ablak méretének megváltoztatásával egyszerre több adat látható.

## 5.3 Megjegyzés

Minilog				
Serial Nr. Type	01200218 MINILOG			
Device	Read Data	Comment	Settings	about

Amint ki lettek olvasva az adatok, ide lehet a megjegyzéseket írni. A táblákkal együtt kinyomtatható a megjegyzés.

Amikor az adatok fájlban lettek elmentve, akkor a megjegyzés szintén

benne lesz abban a fájlban. Ez egy fontos funkció, mert hosszabb idő elteltével segít azonosítani az

adatokat.

## 5.4 Beállítások

Megjeleníti az adatgyűjtő összes változtatható tulajdonságát és beállításait.

Kérjük, vegye figyelembe: Ha az adatgyűjtő tartalmaz rögzített adatokat, akkor ezek elvesznek a beállítások megváltoztatásakor!



## 5.5 Egyéb adatok az adatgyűjtőről



Itt szerkeszthető az ablak cimkéje

Azonosítás (legfeljebb 16 betű, régebbi adatgyűjtő típusok nem támogatják az azonosítást, '---' látszik ilyenkor)

Az azonosító adatok az ablak tetején látszódnak, segítenek beazonosítani a műszert. Válasszon olyan nevet, amely utal az adatgyűjtő alkalmazási helyére. Pl.: 'hűtőtér', '1-es klímaszoba'.

**Riasztás, - Min., - Max., - késleltetés:** a riasztási késleltetés érték az egy perc többszöröse lehet, régi típusokon mindig 0.

**Jelmagyarázat:** a beállításokra vonatkozó magyarázat (akkor, ha a 'Logger – Show Legends' ki van jelölve)

Az adatgyűjtő összes többi tulajdonságának és beállításának megjelenítése.

**Cím:** MINISOFT-on keresztül nem megváltoztatható (az EBxKonfig programmal meg lehet változtatni) Kijelzési adatok

- Méréshatár
- Mérés típusa: régebbi adatgyűjtő típusok nem támogatják az ezt, '---' látszik ilyenkor

Korrekció: ha az adatgyűjtő támogatja

Az adatgyűjtő verziószáma

# 6. Adatrögzítés indítása, indítási feltételek

Adatrögzítés indításakor többféle indítási feltétel közül választhat:



Figyelem: Az adatgyűjtő órája minden egyes új indításkor a számítógép órájához lesz igazítva.

#### Alkalmazási példák:

#### Indulás meghatározott időben:

Kapcsolja össze az adatgyűjtőt a számítógéppel, indítson el egy új adatgyűjtést a pontos időpont megadásával és az 'immediately' lehetőség kiválasztásával.

Az adatgyűjtő kijelzője felváltva fogja mutatni az éppen mért értéket és a 'St.dE' (start with delay=indulj késleltetéssel) feliratot. Válassza le az adatgyűjtőt a számítógépről és helyezze a mérőhelyre. A megadott időpont elérkeztével elindul az adatgyűjtés, eltűnik a 'St.dE' felirat. **Mérőhelyen való indítás, ha a mérőhely nincs a számítógép közelében:** 

Kapcsolja össze az adatgyűjtőt a számítógéppel, indítson el egy új adatgyűjtést a 'when externally started' lehetőség kiválasztásával. Az adatgyűjtő kijelzője felváltva fogja mutatni az éppen mért értéket és a 'St.Et' (wait for 'external start'=várj a külső indításra) feliratot. Válassza le az adatgyűjtőt a számítógépről és a 'EBSK-1' gombbal a mérőhelyen indítsa el az adatgyűjtést. Az adatgyűjtés elindul, a 'St.Et' felirat eltűnik.

A mérőhely egy ~ - 10 °C-os hűtőtér és nincs a számítógép közelében. A mérőhelyre való kihelyezés után induljon el az adatgyűjtés. Állítsa be a felső riasztási határértéket az adatgyűjtőben 0 °C-ra, az alsó riasztási küszöbértéket pedig -20 °C-ra. A "when alarm is cleared=a riasztás elmúltával" opcióval indítsa el az adatgyűjtést. Szobahőmérsékleten (> 0 °C) riasztás történik a felső értékre (Adatgyűjtő ablak Eszköz regiszter - Üzenet); az adatgyűjtő kijelzője felváltva fogja mutatni az éppen mért értéket és a 'St.Al' feliratot. Válassza le az adatgyűjtőt a számítógépről és helyezze a hűlő térbe.

Amint az adatgyűjtő hőmérséklete a hűlő térben 0 °C alá esik a riasztási esemény elmúlik és az adatgyűjtő megkezdi az adatrögzítést. Eltűnik az 'St.Al' felirat (nincs szükség számítógépre a mérőhelyen).

# 7. Mérési érték diagramok

A gyűjtött adatok megjeleníthetőek diagramos formában is.

Ehhez válassza ki a Diagram menüből a 'Create New Diagram=Új diagram létrehozása' menüpontot.

Több grafikon típus közül választhatja ki a megfelelőt. Az OK gomb megnyomása után megnyílik a diagram.

# Rendszerkorlátok: - max. 2 különböző mértékegység (°C, rH%, stb.) diagramonként. - max. 15 grafikon mértékegységenként



# Adatcímkék hozzáadása

A kiválasztott mérőponthoz megjegyzés fűzéséhez válassza ki a 'Diagram / Add Data Label' menüpontot vagy kattintson a megfelelő ikonra. A diagram fölött mozgatva az egeret, a szimbólum lesz az egérkurzor. A kattintás helyén megjelenő szövegsor szabadon kitölthető.

# Sorozatok hozzáadása

Több méréssorozat egy diagramban való megjelenítéséhez válassza ki a 'Diagram / Add Series' menüpontot vagy kattintson a diagram ablak megfelelő szimbólumára. Ismét megjelenik az adatforrás kijelölő ablak, ahol megadhat további mérési sorozatokat.

# 'Zoom': a képernyő egy területének megnagyítása

Ha kétfajta mértékegység van a grafikonon: használja a 🏝 és a 🚔 gombokat a kívánt Y- tengely kiválasztásához. Vigye az egeret a kívánt mező kezdetéhez, tartsa lenyomva a bal egérgombot, mozgassa az egeret a kívánt terület végéhez, engedje fel az egérgombot: a kiválasztott rész megnagyobbodik. Az eredeti nézet visszaállításához használja a 'Diagram – Zoom Back' menüpontot. A teljes diagram megtekintéséhez a 'Diagram – Zoom All' menüpontot használja. A gördítősávokkal lehet felnagyított részt jobb-balra ill. fel-le való görgetni. Használja a 'Diagram - Settings' menüpontot a képernyő egy pontosan megadott részének a megjelenítéséhez (idő beállítások megadásával).

# Adat másolása a vágólapra

A diagram kimásolható a vágólapra, ahonnan beilleszthető egy másik alkalmazásba. Kattintson a kívánt diagramra és nyomja meg a Ctrl+C billentyűkombinációt: a diagram bitkép formátumban a vágólapra került.

# 8. Hogyan nyomtassuk ki az adatokat

Az adatgyűjtő ablak adatokkal, diagrammal együtt a 'File - Print' menüponttal nyomtatható ki a számítógépre feltelepített nyomtató segítségével. A nyomtató beállításainak megváltoztatásához vagy egy másik nyomtató kiválasztásához használja a 'File – Printer Setup' menüpontot.

# 9. Hogyan exportáljuk az adatokat

Az eltárolt mérési adatok szövegfájlba (ASCII) exportálhatóak, lehetővé téve a szövegszerkesztő, táblázatkezelő programokkal való további feldolgozást. Ehhez válassza ki a kívánt adatgyűjtő ablakot és használja a 'File - Export' menüpontot. Megjelenik egy másik ablak, amiben megadhatja a kívánt beállításokat. Általában megfelelőek az előre beállított értékek.

# 10. Hogyan alkalmazzuk a nézeteket (Views)

Az egér segítségével tetszőleges módon elrendezheti az adatgyűjtő és diagram ablakokat a képernyőn. A kialakított nézet a 'File – Save View' menüponttal elmenthető. Később a 'File – Open View' menüponttal teljesen visszaállítható a korábban elmentett nézet diagramokkal, beállításokkal.

# 11. Csatlakoztatott adatgyűjtők konfigurálása

A szoftver első indításakor, vagy a 'Configuration / Logger Connection' menüpont kiválasztásakor a következő ablak fog megjelenni:

Configure Logger Co	nnections		
	- 17	0.00	
<u>ə</u> dd	edit	delete	<u>U</u> K.

A kapcsolatok listához új adatgyűjtőt hozzáadni az 'add' gomb megnyomásával lehet. A szükséges számú adatgyűjtő felvehető a listára, későbbiekben a beállítások az 'edit=szerkesztés' gombbal bármikor megváltoztathatóak. A szoftver megfelelő működéséhez helyes beállításokra van szükség!

Az 'add=hozzáadás' gomb megnyomása után a következő ablak jelenik meg:

lit Logger Connection		
🚍 💿 local logger connection (serial PC	C interface)	
F		
	$\sim$	
Interface	1 🔊	
COM1		
Label COM1		
	Ť I	
	1	
	/	
Converter	1	
EBW1, EBW2, EBW64, EBW240		
C EBW64E, Universal Echo		<u>O</u> k
C EB2000, EB2000 MC		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
EBW1, + EB3000		<u>C</u> ancel
O USB100		

- Helyi adatgyűjtő kapcsolat: Az adatgyűjtő(k) az EASYBUS átalakítón keresztül közvetlenül csatlakoznak a számítógéphez. (lásd a képen)
- Távoli adatgyűjtő kapcsolat:
- Az adatgyűjtő(k) teljesen máshol helyezkednek el, ahol egy EASYBUS átalakítón keresztül csatlakoznak egy ipari analóg vagy GSM modemhez (lásd a következő oldalon).
  A számítógépben szintén szükség van egy analóg modemre az adatgyűjtő(k) "telefonon" keresztüli üzemeltetéséhez, kiolvasásához.

## Távoli adatgyűjtő kapcsolat (Remote Logger Connection) beállítása:

Meg kell adni egy tetszőleges címkét (vagy nevet) és az adatgyűjtőkkel összekapcsolt ipari modem telefonszámát. Ennek az ipari modemnek az EASYBUS adatátvitelhez illesztett eszköznek kell lennie. (pl.: MODEM 1000, 2000, HS, IAM 80 vagy 3000 GSM). A legfontosabb modembeállítások módosításához a MINISOFT CD-n lévő 'MODkonfig' programra van szükség.

A számítógépben lévő modem bármilyen kereskedelmi forgalomban kapható analóg modem lehet. Ehhez nem szükséges semmilyen beállítás.

Egyetlen korlátozás van a távoli kapcsolatnál: az adatgyűjtők címeinek helyes sorrendben kell lenniük (1, 2, 3...), mert egyébként az adatgyűjtő nem ismerhető fel helyesen. A MODkonfig program előkészíti az EASYBUS rendszert a távoli kapcsolathoz ('prepare EASYBUS for remote operation'). Ilyenkor ellenőrzi, hogy az adatgyűjtők helyes sorrendben vannak-e (kérésre átrendezi őket), még mielőtt ki lennének telepítve a végleges mérőhelyre.

Figyelem!	Ha analóg PC modemet csatlakoztat a telefonvonalhoz/központhoz, akkor a szabványos telefonhálózathoz való csatlakozáshoz lehet, hogy kiegészítő számokat kell megadni.
Ügyeljen rá!	A telefonvonal foglalt, amíg az adatgyűjtők a modemen keresztül kapcsolódnak! A túl magas telefonszámla elkerülése miatt, a műveletvégzés után szakítsa meg a vonalat Az élő telefonkapcsolat megszakad pl. az adatgyűjtő ablak bezárása után.
	A vonal állapota látszik a MINISOFT program alján az állapotsorban.

## 12 Állapot-, és hibaüzenetek

# Az adatgyűjtő ablak 'Eszköz (Device)' regiszterének üzenetei:

The address a give ablack Eserver (Device) Tegiszteren	
Logger recording stopped (Adatgyűjtés megállítva):	Az adatgyűjtő alvó módban van. Nincs adatrögzítés.
Logger is recording (Adatgyűjtés folyik):	Az adatgyűjtő aktív.
Min. alarm (Min. riasztás):	A mért értékek az alsó riasztási érték alá estek.
Max. alarm (Max. riasztás):	A mért értékek meghaladták a felső riasztási értéket.
Low battery (Gyenge elem):	Javasoljuk, hogy cserélje ki az elemet.
Measuring range overrun (Méréshatár túlfutás):	A mért értékek meghaladták a legnagyobb mérhető
értéket,	a mérési adatok nem érvényesek ('error (hiba)' felirat a kijelzőn).
Measuring range underpin (Méréshatár alatti érték):	A mért értékek a legkisebb mérhető érték alatt vannak, a mérési adatok nem érvényesek ('error (hiba)'
felirat a	kijelzőn).
System error (rendszer hiba):	Az érzékelő vagy a mérő elektronika meghibásodott.
	Javasoljuk, hogy küldje vissza javításra a gyártóhoz, a mérési adatok tovább nem érvényesek. ('' a

kijlezőn)

## Adatgyűjtés alatti hibaüzenetek:

A következő hibaüzenetek az adatgyűjtő memóriájában tárolódnak és a kiválasztott táblanézetnek megfelelően fognak megjelenni (pl.: 16352,0).
Low battery (Gyenge elem): Javasoljuk, hogy cserélje ki az elemet.
Measuring range overrun (Méréshatár túlfutás): értéket.
Measuring range underrun (Méréshatár alulfutás): A mért értékek legkisebb mérhető érték alatt vannak.
Recording error (adatrögzítési hiba): A mért értékek legkisebb mérhető érték alatt vannak.

Az eddig mért adatok érvénytelenek.